Technical description

Overview



SIPART PS2 electropneumatic positioner in Makrolon enclosure



SIPART PS2 Ex d electropneumatic positioner in flameproof aluminium enclosure (Ex d)



SIPART PS2 in stainless steel enclosure

The SIPART PS2 electropneumatic positioner is used to control the final control element of pneumatic linear or part-turn actuators. The electropneumatic positioner moves the actuator to a valve position corresponding to the setpoint. Additional function inputs can be used to block the valve or to set a safety position. A binary input is present as standard in the basic device for this purpose.

Benefits

SIPART PS2 positioners offer decisive advantages:

- Simple installation and automatic commissioning (self-adjustment of zero and span)
- Simple operation with
- Local operation (manual operation) and configuration of the device using three buttons and a user-friendly two-line display
- Programming through SIMATIC PDM
- Very high-quality control thanks to an online adaptation procedure
- Negligible air consumption in stationary operation
- "Tight shut-off" function (ensures maximum positioning pressure on the valve seat)
- Numerous functions can be activated by simple configuring (e.g. characteristic curves and limits)
- Extensive diagnostic functions for valve and actuator
- Only one device version for linear and part-turn actuators
- · Few moving parts, hence insensitive to vibrations
- External non-contacting position sensor as option for extreme ambient conditions
- "Intelligent solenoid valve": Partial Stroke Test and solenoid valve function in a single device
- Partial Stroke Test e.g. for safety valves
- Can also be operated with natural gas
- SIL (Safety Integrity Level) 2

Application

The SIPART PS2 positioner is used, for example, in the following industries:

- Chemical/petrochemical
- Power stations
- · Paper and glass
- Water, waste water
- · Food and pharmaceuticals
- · Offshore plants

The SIPART PS2 positioner is available:

- For single-acting actuators: In Makrolon, stainless steel or aluminum enclosure, as well as flameproof aluminum enclosure (Ex d)
- For double-action actuators: In Makrolon enclosure, stainless steel enclosure and flameproof aluminum enclosure (Ex d)
- For non-hazardous applications
- For hazardous applications in the versions
 - as intrinsically safe device (Ex ia/ib) or
 - in flameproof aluminum enclosure (Ex d) or
 - in Ex n design (non sparking)

and in the versions:

- With 0/4 ... 20 mA control with/without communication through HART signal
- With PROFIBUS PA communication interface
- With Foundation Fieldbus (FF) communications interface.

6

Technical description

Explosion-proof versions

The basic version of the device is available in an intrinsically safe design with degree of protection Ex ia/ib and approval for zone 2/zone 20 (dust).

Operation in zone 1 is permissible for the SIPART PS2 Ex d version with flameproof enclosure (see "Technical Data"). It is then permissible to use all option modules (except external actuator travel detection systems, SIA/GWK modules and NCS).

In a flameproof enclosure for extreme ambient conditions

The SIPART PS2 is available in a stainless steel enclosure (with no window in the cover) for use in particularly aggressive environments (e.g. offshore operation, chlorine plants etc.). The device functions are the same as those of the basic versions.

Design

The SIPART PS2 positioner is a digital field device with a highlyintegrated microcontroller.

The positioner consists of the following components:

- · Enclosure and cover
- PCB with corresponding electronics with or without communication through HART
 - or with electronics for communication in accordance with - PROFIBUS PA specification, IEC 61158-2; bus-supplied device or
 - Foundation Fieldbus (FF) specification, IEC 61158-2, bussupplied device
- Position detection system
- · Terminal housing with screw terminals
- Pneumatic valve manifold with piezoelectric valve precontrol.

The valve manifold is located in the housing, the pneumatic connections for the inlet air and the positioning pressure on the righthand side. A pressure gauge block and/or a safety solenoid valve can be connected there as options. The SIPART PS2 positioner is fitted to the linear or part-turn actuator using an appropriate mounting kit. The circuit board container in the casing provides slots for separately ordered boards with the following functions:

I_v module:

Position feedback as a two-wire signal 4 to 20 mA

Alarm unit (3 outputs, 1 input):

- Signaling of two limits of the travel or angle by binary signals. The two limits can be set independently as maximum or minimum values.
- Output of an alarm if the setpoint position of the final control element is not reached in automatic mode or if a device fault occurs.
- Second binary input for alarm signals of for triggering safety reactions, e.g. blocking function or safety position.

Limit signaling through slot-type initiators (SIA module)

Two limits can be signaled redundantly as NAMUR signals (EN 60947-5-6) by slot-type initiators. An alarm output is also integrated in the module (see alarm unit).

Limit value signal via mechanical contacts (limit value contact module)

Two limits can be signaled redundantly by switching contacts. An alarm output is also integrated in the module (see alarm unit).

Valid for all modules described above:

All signals are electrically isolated from one another and from the basic unit. The outputs indicate self-signaling faults. The modules are easy to retrofit.

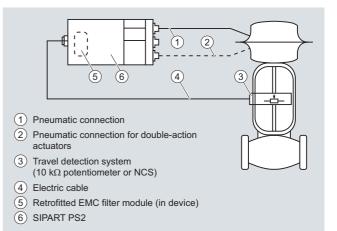
Separate mounting of actuator travel detection system and controller unit

The position detection system and controller unit can be connected separately for all casing versions of the SIPART PS2 (except flameproof design). Measurement of the travel or angle is carried out directly on the actuator. The controller unit can then be fitted a certain distance away, e.g. on a mounting pipe or similar, and is connected to the position detection system by an electric cable and to the actuator by one or two pneumatic lines. Such a split design is frequently advantageous if the ambient conditions at the fitting exceed the specified values for the positioner (e.g. strong vibrations).

The following can be used for measuring the travel or angle:

- NCS sensor
- External position detection system C73451-A430-D78
- A commercially available potentiometer (10 kΩ resistance), e.g. for higher application temperatures or customer-specific applications

The use of linear potentiometers is recommended for very small linear actuators with a short valve travel since, on the one hand, the space required by the linear potentiometer is very small and, on the other, the transmission characteristic is optimum for a small travel.



Separate mounting of positioner detection system and controller unit

Non-contacting position sensor (NCS)



Contact and non-contacting position sensor (NCS) for part-turn actuator (left) and for linear actuator \leq 14 mm (0.55 inch) (right)



NCS for travels >14 mm (0.55 inch)

The NCS sensor consists of a non-contacting position sensor. All coupling elements are omitted such as coupling wheel and driver pin with part-turn actuators or lever and pick-up bracket with linear actuators for up to 14 mm (0.55 inch) travel.

This results in:

- · Even greater resistance to vibration and shock
- No wear of sensor
- · Problem-free mounting on very small actuators
- Negligible hysteresis with very small travels

The sensor does not require an additional power supply, i.e. SIPART PS2 (not for Ex d version) can be operated in a 2-wire system. The NCS (Non Contacting Position Sensor) consists of a potted sensor housing which must be mounted permanently and a magnet which is mounted on the spindle of linear actuators or on the shaft butt of part-turn actuators. For the version for travels >14 mm (0.55 inch), the magnet and the NCS are premounted on a stainless steel frame and offer the same interface mechanically as the positioner itself, i.e. they can be mounted using the standard mounting kits 6DR4004-8V, -8VK and -8VL.

The installation of a EMC filter module in the positioner (controller unit) is necessary in order to ensure a connection level with EMC according to EN 61326/A1 and NAMUR NE21 when using external sensors (see Selection and ordering data for "EMC filter module").

Function

The SIPART PS2 electropneumatic positioner works in a completely different way to normal positioners.

Mode of operation

Comparison of the setpoint and the actual value takes place electronically in a microcontroller. If the microcontroller detects a deviation, it uses a 5-way switch procedure to control the piezoelectric valves, which regulates the flow of air into and from the chambers of the pneumatic actuator or blows it in the opposite direction.

The microcontroller then outputs an electric control command to the piezoelectric valve in accordance with the size and direction of the system deviation (deviation between setpoint w and control output x). The piezoelectric valve converts the command into a pneumatic positional increment.

The positioner outputs a continuous signal in the area where there is a large system deviation (high-speed zone); in areas of moderate system deviation (slow-speed zone) it outputs a se-

Technical description

quence of pulses. No positioning signals are output in the case of a small system deviation (adaptive or variable dead zone).

The linear or rotary motion of the actuator is detected by the mounting kit and transferred to a high-quality potentiometer made of plastic conductive material over a shaft and a non-floating gear transmission.

The angular error of the pick-up in cases where the assembly is mounted on a linear actuator is corrected automatically.

When connected in a 2-wire system, the SIPART PS2 draws its power exclusively from the 4 to 20 mA setpoint signal. The electric power is also connected through the 2-wire bus signal with PROFIBUS operation (SIPART PS2 PA). The same applies for the FOUNDATION Fieldbus version.

Pneumatic valve manifold with piezoelectric valve precontrol

The piezoelectric valve can release very short control pulses. This helps achieve a high positioning accuracy. The pilot element is a piezoelectric bending converter which switches the pneumatic main controller unit. The valve manifold is characterized by an extremely long service life.

Local operation

Local operation is performed using the built-in display and the three buttons. Switching between the operating levels Automatic, Manual, Configuring and Diagnosis is possible at the press of a button.

In Manual mode the drive can be adjusted over the entire range without interrupting the circuit.

Operation and monitoring with the SIMATIC PDM communications program

The SIMATIC PDM program is available for communication through the HART interface and also for the PROFIBUS PA coupling.

The SIMATIC PDM communication software allows for convenient remote operation and remote observation using a PC. The positioner can also be configured using this program. Parameters which provide important information for maintenance and fault diagnosis of the complete unit can also be determined using process data and comparison data.

When operating the SIPART PS2 through the HART interface, the connection is made directly to the 2-wire cable to the SIPART PS2 positioner through a HART modem that can be connected to the RS 232 or USB interface. The signals needed for communication in conformity with the HART protocol are superimposed on the current signal in accordance with the Frequency Shift Keying (FSK) method.

Automatic commissioning

With a simple configuration menu the SIPART PS2 can be quickly adapted to the fitting and adjusted by means of an automatic startup function.

During initialization, the microcontroller determines the zero point, full-scale value, the direction of action and the positioning speed of the fitting. From this data it establishes the minimum pulse time and the dead zone, thus optimizing the control.

Low air consumption

A hallmark of the SIPART PS2 is its own extremely low consumption of air. Normal air losses on conventional positioners are very costly. Thanks to the use of modern piezoelectric technology, the SIPART PS2 consumes air only when it is needed, which means that it pays for itself within a very short time.

Comprehensive monitoring functions

The SIPART PS2 has various monitoring functions with which changes on the actuator and valve can be detected and signaled if applicable when a selectable limit has been exceeded. This information may be important for diagnosis of the actuator

Technical description

or valve. The measuring data to be determined and monitored, some of whose limits can be adjusted, include:

- Travel integral
- Number of changes in direction
- · Alarm counter
- · Self-adjusting dead zone
- Valve end limit position (e.g. for detection of valve seat wear or deposits)
- Operating hours (also according to temperature and travel ranges) as well as min./max. temperature
- · Operating cycles of piezoelectric valves
- Valve positioning time
- Actuator leakages

Status monitoring with 3-stage alarm concept

The intelligent electropneumatic SIPART PS2 positioner is equipped with additional monitoring functions. The status indications derived from these monitoring functions signal active faults of the unit. The severity of these faults are graded using "traffic light signaling", symbolized by a wrench in the colors green, yellow and red (in SIMATIC PDM and Maintenance Station):

- Need for maintenance (green wrench)
- Urgent need for maintenance (yellow wrench)
- Imminent danger of unit failure or general failure (red wrench)

This allows users to put early measures into action before a serious valve or actuator fault occurs which could result in a system shutdown. The fact that a fault indication is signaled, such as the onset of a diaphragm break in the actuator or the progressive sluggishness of a unit, enables the user to ensure system reliability at any time by means of suitable maintenance strategies.

This three-stage alarm hierarchy also allows early detection and signaling of other faults, such as the static friction of a packing box, the wearing of a valve plug/seating, or precipitations or incrustations on the fittings.

These fault indications can be output either line-conducted over the alarm outputs (see above) of the positioner (max. 3), or via communication over the HART or field bus interfaces. In this case, the HART, PROFIBUS and FF versions of SIPART PS2 permit a differentiation of the various fault indications, as well as a trend representation and histogram function of all key process variables with regard to the fittings.

The display of the device also displays the graded maintenance requirements, complete with identification of the source of the fault.

Functional safety acc. to SIL 2

The SIPART PS2 positioners are also suitable for the control of fittings, which meet the special requirements of the functional safety up to SIL 2 to IEC 61508 or IEC 61511-1.

This is a single-action, venting positioner with an input of 4 to 20 mA, PROFIBUS PA and FOUNDATION Fieldbus (FF) for mounting on pneumatic actuators with spring return.

The positioner vents the valve actuator on demand/in the event of a fault and puts the valve in the preset safety position.

This positioner meets the following requirements:

- Functional safety up to SIL 2 to IEC 61508 or IEC 61511-1, from firmware version C4 or higher for safe venting
- Explosion protection for the versions 6DR5...-.E...
- Electromagnetic compatibility to EN 61326/A1, Appendix A.1

SIPART PS 2 as "intelligent solenoid valve"

Open / Close valves, safety fittings in particular, are generally pneumatically controlled over a solenoid valve. If you use SIPART S2 instead of this type of solenoid valve, the positioner performs two tasks in a single device (without extra wiring)

- Firstly, it switches the fitting off on demand by venting the actuator (functional safety acc. to SIL 2 (see above)
- Secondly, it can perform a Partial Stroke Test at regular intervals (1 - 365 days), which prevents the blocking of the fitting, e.g. due to corrosion or furring.

As in this case SIPART PS2 is constantly working in normal operation (e.g. 99 % position), it also acts as a permanent test function for the pneumatic output circuit, which is not usually possible when using a solenoid valve.

Solenoid valves on control valves can also not normally be tested during operation. They are therefore not necessary when using SIPART PS2 with a 4-wire connection system as the venting is carried out on demand by SIPART PS2. This means that on control valves, both the control function and the shut-off function can be carried out by a single device.

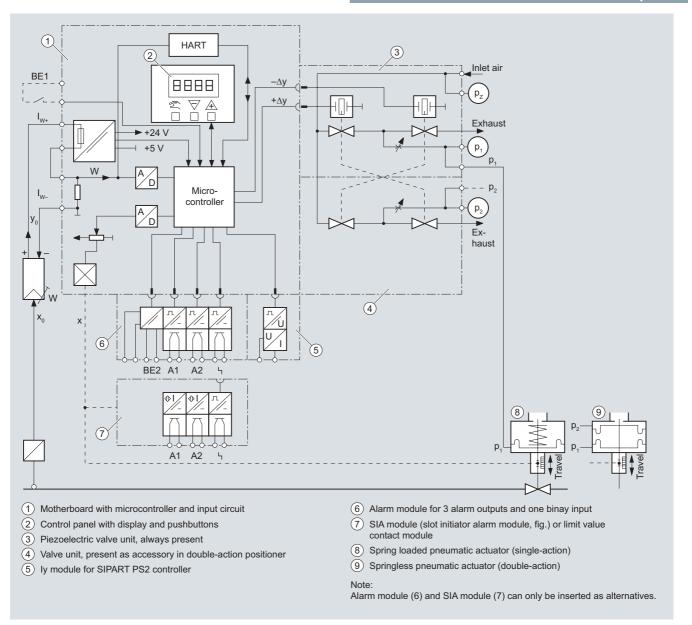
Configuring

In configuring mode, the SIPART PS2 positioner can be configured to requirements and include the following settings:

- Input current range 0 to 20 mA or 4 to 20 mA
- Rising or falling characteristic curve at the setpoint input
- Positioning speed limit (setpoint ramp)
- Split-range operation; adjustable start-of-scale and full-scale values
- Response threshold (dead zone); self-adjusting or fixed
- Direction of action; rising or falling output pressure with rising setpoint
- Limits (start-of-scale and full-scale values) of positioning range
- Limits (alarms) of the final control element position; minimum and maximum values
- Automatic "tight shut-off" (with adjustable response threshold)
- The travel can be corrected in accordance with the valve characteristic curve.
- Function of binary inputs
- Function of alarm output etc.

Configuration of the various SIPART PS2 versions is largely identical.

Technical description



SIPART PS2, electropneumatic positioner, function diagram

Technical specifications

all versions		
Technical specifications		
SIPART PS2 (all versions)		Weight, basic device
General data		Glass-fiber-reinforced N
Range of stroke (linear actuators)	3 130 mm (0.12 5.12 inch)	enclosure
	(angle of positioner shaft 16 90°)	 Aluminum enclosure Stainless steel enclosur
Angle of rotation (part-turn actuators)	30 100°	Pressure-proof alum. end
Assembly		Dimensions
 On linear actuators 	Using mounting kit 6DR4004-8V and where necessary with an additional	Climatic class
	lever arm 6DR4004-8L on actuators according to IEC 534-6 (NAMUR)	Storage ¹⁾
	with ribs, bars or flat face	- Storage
 On part-turn actuators 	Using mounting kit 6DR4004-8D	 Transport ¹⁾
	on actuators with mounting plane according to VDI/VDE 3845 and	2
	DIN 3337: The required mounting	 Operation ²⁾
	console has to be provided on the actuator side; shaft with groove and	Certificates and approva
	female thread M6	Classification according t
Controller unit		sure equipment directive (PED 97/23/EC)
Five-point switch	Self-adjusting	CE marking
Deadband		
- dEbA = Auto	Self-adjusting or can be set as fixed value	
- dEbA = 0.1 10 %	Self-adjusting or can be set as fixed	Pneumatic data
	value	Auxiliary power (air suppl
A/D converter		
• Scan time	10 ms	Pressure
Resolution	≤ 0.05 %	
 Transmission error 	≤ 0.2 %	Air quality to ISO 8573-1
 Temperature influence effect 	≤ 0.1 %/10 K (≤ 0.1 %/18 °F)	 Solid particulate size an
Cycle time		 Pressure dew point
• 20 mA/HART device	20 ms	
PA device	60 ms	Oil content
• FF device	60 ms (min. loop time)	Unrestricted flow (DIN 19
Binary input BE1 (terminals 9/10;	Suitable only for floating contact; max. contact load < 5 µA with 3 V	 Inlet air valve (ventilate ad A bar (20 mail)
electrically conn. to basic device)	IP66 to EN 60 529/NEMA 4X	- 2 bar (29 psi) - 4 bar (58 psi)
Degree of protection EMC requirements		- 6 bar (87 psi)
EMC requirements	EN 61326/A1 Appendix A.1 and NAMUR NE21 August 98	Outlet air valve (vent ac
Material		- 2 bar (29 psi)
• Enclosure		- 4 bar (58 psi)
- 6DR50 (plastic)	Glass-fiber-reinforced Macrolon	- 6 bar (87 psi)
- 6DR51 (aluminum)	GD AISi12	Valve leakage
- 6DR52 (stainless steel)	Austenitic stainl. steel mat. No. 1.4581	Throttle ratio
- 6DR55 (alum., pressproof)	GK AISi12	Auxiliary power consump
Pressure gauge block	Aluminium AIMgSi, anodized	the controlled state
Vibration resistance	-	Device versions
Harmonic oscillations	3.5 mm (0.14 inch),	In Makrolon enclosure
(sine-wave) according to EN 60068-2-6/05.96	2 27 Hz 3 cycles/axis	In aluminum enclosure
2.100000 £ 0,00.00	98.1 m/s² (321.84 ft/s²), 27 300 Hz, 3 cycles/axis	In pressure-proof alumin
 Bumping (half-sine) 	150 m/s² (492 ft/s²), 6 ms,	In stainless steel enclos
to EN 60068-2-29/03.95	1000 shocks/axis	 During commissioning a flushed long enough wit

10 ... 200 Hz; 1 (m/s²)²/Hz (3.28 (ft/s²)²/Hz)

200 ... 500 Hz; 0.3 (m/s²)²/Hz (0.98 (ft/s²)²/Hz)

4 hours/axis

nance sharpness

• Recommended continuous duty \leq 30 m/s² (\leq 98.4 ft/s²) without reso-

Weight, basic device	
Glass-fiber-reinforced Makrolon enclosure	Approx. 0.9 kg (1.98 lb)
Aluminum enclosure	Approx. 1,3 kg (2.86 lb)
 Stainless steel enclosure 	Approx. 3.9 kg (8.58 lb)
Pressure-proof alum. enclosure	Approx. 5.2 kg (11.46 lb)
Dimensions	See Dimensional drawings
Climatic class	According to DIN EN 60721-3-4
• Storage ¹⁾	1K5, but -40 +80 °C (-40 +176 °F)
• Transport ¹⁾	2K4, but -40 +80 °C (-40 +176 °F)
• Operation ²⁾	4K3, but -30 +80 °C ³⁾ (-22 +176 °F)
Certificates and approvals	
Classification according to pres- sure equipment directive PED 97/23/EC)	For gases of fluid group 1, complies with requirements of article 3, par. 3 (sound engineering practice SEP)
CE marking	You can find the appropriate guidelines and standards applied, including the relevant versions, in the EC Declaration of Conformity on the Internet
Pneumatic data	
Auxiliary power (air supply)	Compressed air, nitrogen or cleaned natural gas
Pressure	1.4 7 bar (20.3 101.5 psi): Sufficiently greater than max. drive pressure (actuating pressure)
Air quality to ISO 8573-1	
Solid particulate size and density	Class 2
Pressure dew point	Class 2 (min. 20 K (36 °F) below ambient temperature)
Oil content	Class 2
Jnrestricted flow (DIN 1945)	
 Inlet air valve (ventilate actuator)⁴⁾ 	
- 2 bar (29 psi)	4.1 Nm³/h (18.1 USgpm)
- 4 bar (58 psi)	7.1 Nm ³ /h (31.3 USgpm)
- 6 bar (87 psi)	9.8 Nm ³ /h (43.1 USgpm)
• Outlet air valve (vent actuator) 4)	
- 2 bar (29 psi)	8.2 Nm³/h (36.1 USgpm)
- 4 bar (58 psi)	13.7 Nm ³ /h (60.3 USgpm)
- 6 bar (87 psi)	19.2 Nm ³ /h (84.5 USgpm)
/alve leakage	< 6·10 ⁻⁴ Nm ³ /h (0.0026 USgpm)
Throttle ratio	Adjustable up to ∞ : 1
Auxiliary power consumption in he controlled state	< 3,6·10 ⁻² Nm³/h (0.158 USgpm)
Device versions	
 In Makrolon enclosure 	Single-acting and double-acting
In aluminum enclosure	Single-acting
In pressure-proof aluminum encl.	Single-acting and double-acting
In stainless steel enclosure	Single-acting and double-acting
During commissioning at ≤ 0 °C (≤ flushed long enough with the dry r	532 °F) make sure that the valves are medium. fresh rate of the indicator is limited. Only odule.

³⁾ -20 ... +80 °C (-4 ... + 176 °F) for 6DR55..-0G..., 6DR56..-0G...,
 6DR55..-0D... and 6DR56..-0D...

2)

⁴⁾ With the Ex d version (6DR5..5-...) the values are reduced by approx. 20 %

Gauge made of	Plastic	Steel	Stainl. Steel 316
Degree of protection	IP31	IP44	IP54
Vibration resistance	acc. to DIN EN 837-1		

range of the complete fitting

Noise (digitally controlled) to EN 60068-2-64/08.95

Electropneumatic positioners SIPART PS2

Technical specifications SIPART PS2

Technical specifications				
SIPART PS2	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection
Explosion protection ATEX	-	Ex d II 2 G Ex d II C T6	Ex ia/ib II 2 G Ex ia/ib II C T6	Ex n II 3 G Ex nA nL[nL] IIC Te Dust II 3 D Ex tD A22 IP66 T100°C
Mounting location	-	Zo	ne 1	Zone 2/22
Permissible ambient temperature for operation	-30 +80 °C (-22 +176 °F)		: -30 +80 °C (-22 +176	
At \leq -10 °C (+14 °F) the display refresh rate of the indicator is limited.			: -30 +65 °C (-22 +149 : -30 +50 °C (-22 +122	
(for basic devices with EX ia/ib and Ex n protection the following applies: Only T4 is permissible when using I _y module)				- ')
Electrical specifications				
Input				
2-wire connection (terminals 6/8)				
Rated signal range		4	20 mA	
Current to maintain the auxiliary power supply		≥ 3.	6 mA	
Required load voltage U_B (corresponds to Ω at 20 mA)				
• Without HART (6DR50)			1	
- Typical		36 V ds to 318 O)		.8 V ids to 390 Ω)
- max.	(corresponds to 318 Ω) 6.48 V (corresponds to 324 Ω)		8.3 V (corresponds to 415 Ω)	
Without HART (6DR53)				
- Typical	7.9 V (corresponds to 395 Ω)		_	
- max.	8.4 V (corresponds to 420 Ω)		-	
• With HART (6DR51)				
- Typical		6 V ds to 330 Ω)		-
- max.			-	
• With HART (6DR52)				
- Typical	-		8.4 V (corresponds to 420 Ω)	
- max.	-		8.8 V (corresponds to 440 Ω)	
Static destruction limit	+ 4	0 mA		
Internal capacitance C _i	± 4	5 · · · · ·		
Without HART		_	22 nF	22 nF (at "nL")
• With HART		_	7 nF	7 nF (at "nL")
Internal inductance L _i				
Without HART		_	0.12 mH	0.12 mH (at "nL")
With HART		_	0.24 mH	0.24 mH (at "nL")
For connection to circuits with the fol- lowing peak values		-	intrinsically safe $U_i = 30 \text{ V DC}$ $I_i = 100 \text{ mA}$ $P_i = 1 \text{ W}$	at "nA" and "tD": $U_n = 30 V DC$ $I_n = 100 mA$ at "nL": $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$

6

Technical specifications SIPART PS2

SIPART PS2	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection
3-/4-wire device (terminals 2/4 and		ł	ł	•
6/8) (6DR52 and 6DR53) • Power supply U _H	18 3	35 V DC	18 3	30 V DC
• Current consumption I _H)/2,4 kΩ [mA]	
Internal capacitance C _i		-	22 nF	22 nF (at "nL")
Internal inductance L _i		_	0.12 mH	0.12 mH (at "nL")
For connection to circuits with the following peak values		-	intrinsically safe $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$ $P_i = 1 W$	at "nA" and "tD": $U_n = 30 V DC$ $I_n = 100 mA$ at "nL": $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$
Current input I _W			ļ	Í.
Rated signal range		0/4	. 20 mA	
Load voltage at 20 mA	≤ 0.2 V (corre	sponds to 10 $\Omega)$	≤ 1 V (corres	ponds to 50 Ω)
Internal capacitance Ci		-	22 nF	22 nF (at "nL")
Internal inductance Li		-	0.12 mH	0.12 mH (at "nL")
For connection to circuits with the following peak values		-	intrinsically safe $U_i = 30 \text{ V DC}$ $I_i = 100 \text{ mA}$ $P_i = 1 \text{ W}$	at "nA" and "tD": $U_n = 30 V DC$ $I_n = 100 mA$ at "nL": $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$
Electrical isolation	between	U_{H} and I_{W}	between U _H and I _W (2 intrinsically safe cir- cuits)	between ${\rm U}_{\rm H}$ and ${\rm I}_{\rm W}$
Test voltage		840 V I	DC, (1 s)	
Connections	0			
Electrical	Screw terminals 2.5 AWG28-12	Screw terminals 2.5 AWG28-12		ls 2.5 AWG28-12 0x1.5 or ½-14 NPT
	Cable gland M20x1.5 or ½-14 NPT	Ex d certified cable gland M20x1.5, ½-14 NPT or M25x1.5		0A 1.0 0F 72- 14 TVF 1
Pneumatic			1/4 EN ISO 228-1 or 8 NPT	
External position sensor (potentiome- ter or NCS; as option) with the follow- ing peak values				
• U _o		-	5	5 V
• I _o (static)	-			mA
• I _s (short-time)		-	160 mA	-
• P _o		_) mW
Maximum permissible external capacitance C _o		-	1	μF
Maximum permissible external inductance L _o		-	1	mH

Technical specifications SIPART PS2 PA

Technical specifications				
SIPART PS2 PA	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection
Explosion protection as per ATEX	Without	Ex d II 2 G Ex d II C T4/T5/T6	Ex ia/ib II 2 G Ex ia/ib II C T6	Ex n II 3 G Ex nA nL[nL] IIC T6 Dust II 3 D Ex tD A22 IP66 T100°C
Mounting location		Zo	ne 1	Zone 2/22
Permissible ambient temperature for operation At \leq -10 °C (+14 °F) the display refresh rate of the digital display is limited. (for basic devices with Ex protection the following applies: Only T4 is permissible when using ly module.)	-30 +80 °C (-22 +176 °F)	T4: -30 (-22 T5: -30 (-22 T6: -30	+80 °C +176 °F) +65 °C +149 °F) +50 °C +122 °F)	T4: -20 +75 °C (-4 +167 °F) T5: -20 +65 °C (-4 +149 °F) T6: -20 +50 °C (-4 +122 °F)
Electrical specifications				
Input				
Power supply (terminals 6/7)		Bus-s	upplied	
Bus voltage	9	32 V	9 24 V	9 32 V
Bus connection with supply unit		-	Intrinsically safe FISCO	at "nA" and "tD": Un = 32 V DC at "nL": FNICO
 Max. supply voltage U_o 		-	17	.5 V
- Max. short-circuit current I _o		-	380 mA	570 mA
- Max. power P _o		-	5.32 W	-
 Bus connection with barrier 			intrinsically safe	at "nL"
 Max. supply voltage (Uo) 		-	24 V	32 V
- Max. short-circuit current (Io)		-	250 mA	-
- Max. power P _o		-	1.2 W	-
Current consumption		11.5 m/	A ± 10 %	
Additional error signal		0	mA	
Effective internal inductance Li		-	8 μΗ	8 μH (at "nL")
Effective Internal capacitance C _i		-	Negligible	
Safety shutdown can be activated with coding bridge (terminals 81/82; electrically isolated from the basic device)				
 Input resistance 		> 2	0 kΩ	
 Signal status "0" (shutdown active) 		0 4.5 V	or unused	
 Signal status "1" (shutdown not active) 		13	. 30 V	
 Effective Internal capacitance C_i 		-	Neg	ligible
 Effective internal inductance L_i 		-	5	ligible
• For connection to power supply with		-	intrinsically safe	At "nA", "nL" and "tD"
- Max. supply voltage U _i		-	30 V	30 V
- Max. short-circuit current Ii		-	100 mA	100 mA
- Maximum power P _i		-	1 W	-
Electrical isolation		d the input for safety shut- outs of the option modules	The basic device and the input to the safety shut- down, as well as the out- puts of the option modules, are separate, intrinsically safe circuits	Between basic device and the input for safety shutdown, as well as the outputs of the option modules
Test voltage		840 V	DC, 1 s	'

Technical specifications SIPART PS2 PA

SIPART PS2 PA	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection
Communication	slave	cording to PROFIBUS PA, tr function; layer 7 (protocol I N 50170 standard with the e acyclic, manipulated variat	ayer) according to PROFIB extended PROFIBUS function	US DP, ons
C2 connections	aut	Four connections to mas omatic connection setup 60	ter class 2 are supported,) s after break in communic	ation
Device profile	P	ROFIBUS PA profile B, vers	ion 3.0, more than 150 obje	cts
Response time to master message		Typical	ly 10 ms	
Device address		126 (wher	n delivered)	
PC parameterizing software	SIMATIC PDM, supp	oorts all device objects. The	software is not included in	the scope of delivery
Connections				
• Electrical	Screw terminals 2.5 AWG28-12 Cable gland M20x1.5 or ½-14 NPT	Screw terminals 2.5 AWG28-12 Ex d certified cable gland M26x1.5, ½-14 NPT or M25x1.5		s 2.5 AWG28-12 Dx1.5 or ½-14 NPT
Pneumatic	M25x1.5 Female thread G ¹ / ₄ EN ISO 228-1 (¹ / ₄ -18 NPT)			
External position sensor (potentiome- ter or NCS; as option) with the follow- ing peak values				
• U _o		-	5	ν
• I _o (static)		-	75	mA
• I _s (short-time)		-	160 mA	-
• P _o		-	120	mW
Maximum permissible external capacitance Co		-		μF
 Maximum permissible external inductance L_o 		-	1	mH

6

Technical specifications SIPART PS2 FF

SIPART PS2 FF	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection
Explosion protection as per ATEX	Without	Ex d II 2 G Ex d II C T4/T5/T6	Ex ia/ib II 2 G Ex ia/ib II C T6	Ex n II 3 G Ex nA nL[nL] IIC T Dust II 3 D Ex tD A22 IP66 T100°C
Mounting location		70	 ne 1	Zone 2/22
Permissible ambient temperature for operation	-30 +80 °C (-22 +176 °F)	T4: -30 .	+80 °C +176 °F)	T4: -20 +75 °C (-4 +167 °F)
At \leq 10 °C (+14 °F) the display refresh rate of the indicator is limited			+65 °C +149 °F)	
(for basic devices with Ex protection the following applies: Only T4 is per- missible when using ly module.)			+50 °C +122 °F)	
Electrical specifications		1		I.
Input				
Power supply (terminals 6/7)		Bus-si	upplied	
Bus voltage	9	. 32 V	9 24 V	9 32 V
Bus connection with supply unit		-	Intrinsically safe FISCO	at "nA" and "tD": Un = 32 V DC at "nL":
				FNICO
- Max. supply voltage U _o		-		7.5 V
- Max. short-circuit current I _o		-	380 mA	570 mA
- Max. power P _o		-	5.32 W	-
Bus connection with barrier			intrinsically safe	at "nL"
- Max. supply voltage (Uo)		-	24 V	32 V
- Max. short-circuit current (Io)		-	250 mA	-
- Max. power P _o		-	1.2 W	-
Electrical specifications		10 5		
Current consumption			A ± 10 %	
Additional error signal		0	mA	1
Effective internal inductance L _i		-	8 μΗ	8 μH (at "nL")
Effective Internal capacitance C _i		-	Neg	ligible
Safety shutdown can be activated with coding bridge (terminals 81/82; electrically isolated from the basic device)				
Input resistance		> 2	0 kΩ	1
• Signal status "0" (shutdown active)		0 4.5 V	or unused	
 Signal status "1" (shutdown not active) 		13	. 30 V	
Effective Internal capacitance C _i		-	Neg	ligible
 Effective internal inductance L_i 		-	Neg	ligible
• For connection to power supply with		-	intrinsically safe	At "nA", "nL" and "tD"
- Max. supply voltage U _i		-	3	0 V
- Max. short-circuit current I _i		-	100) mA
- Maximum power P _i		-	1 W	-
Electrical isolation		nd the input for safety shut- puts of the option modules	The basic device and the input to the safety shut- down, as well as the out- puts of the option modules, are separate, intrinsically safe circuits	Between basic device and the input for safety shutdown, as well as th outputs of the option modules
Test voltage		840 V	DC, 1 s	

Technical specifications SIPART PS2 FF

SIPART PS2 FF	Basic device without Ex protection	Basic device with Ex d protection (flameproof enclosure)	Basic device with Ex ia/ib protection	Basic device with Ex n/ dust protection		
Communication						
Communications group and class	According to te	echnical specification of the	Fieldbus Foundation for H1	l communication		
Function blocks	Group 3, Class 31PS (publisher, subscriber)					
		1 resource	block (RB2)			
		1 analog output f	unction block (AO)			
		1 PID function	on block (PID)			
		1 transducer block (standar	d advanced positioner valv	e)		
Execution times of the blocks		AO:	60 ms			
		PID:	80 ms			
Physical layer profile		123, 511				
F registration		Tested w	ith ITK 5.0			
Device address		22 (when	delivered)			
Connections						
Electrical	Screw terminals 2.5 AWG28-12			s 2.5 AWG28-12)x1.5 or ½-14 NPT		
	Cable gland M20x1.5 or ½-14 NPT	Ex d certified cable gland M20x1.5, ½-14 NPT or M25x1.5				
Pneumatic		Female thread G ¹ / ₄ EN	ISO 228-1 (¼ -18 NPT)			
External position sensor (potentiometer or NCS; as option) with the following peak values						
• U _o		-	5	V		
I _o (static)		-	75	mA		
• I _s (short-time)		-	160 mA	-		
• P _o		-	120	mW		
Maximum permissible external capacitance Co		-	1	μF		
 Maximum permissible external inductance L_o 		-	1	mH		

Technical specifications Add-on modules

Technical specifications

Add-on modules	Without Ex protection/ with Ex d protection	With Ex ia/ib protection	With Ex n/dust protection	
Ex protection acc. to ATEX	-	II 2G Ex ia/ib II C T4/T5/T6 ¹⁾	Ex n II 3 G Ex nA nL[nL] IIC T6	
			II 3 D Ex tD A22 IP66 T100°C	
Nounting location	-	Zone 1	Zone 2/22	
Permissible ambient temperature for opera-	-30 +80 °C (-22 +176 °F)	T4: -30 +80	°C (T4: -22 +176 °F)	
on For devices with Ex protection: Only in con-		T5: -30 +65	°C (-22 +149 °F)	
unction with the basic device 6DR5E Dnly T4 permissible when using I_y module.)		T6: -30 +50	°C (-22 +122 °F)	
Alarm unit		6DR4004-8A		
inary alarm outputs A1, A2 and alarm output				
• Signal status High (not responded) Signal status Low* (responded)	Conductive, R = 1 kΩ, +3/1 %* Disabled, I _R < 60 μ A		2.1 mA 1.2 mA	
(* Low is also the status when the basic device is faulty or has no electric power supply)	(* When used in the flameproof enclosure the current consump- tion must be limited to 10 mA per output.)		pply to EN 60947-5-6: U _H = 8.2 V = 1 kΩ)	
Internal capacitance C _i	-	5.2 nF	5.2 nF (at "nL")	
Internal inductance L _i	-	Ne	gligible	
Power supply U _H	≤ 35 V		-	
 Connecting to circuits with the following peak values 	-	Intrinsically safe switching amplifier to EN 60947-5-6 $U_i = 15.5 V DC$ $I_i = 25 mA$ $P_i = 64 mW$	at "nA" and "tD": U _n = 15.5 V DC at "nL": U _i = 15.5 V DC I _i = 25 mA	
Binary input BE2		1	I	
Electrically connected to the basic device				
- Signal status 0		Floating contact, open		
- Signal status 1		Floating contact, closed		
- Contact load		3 V, 5 mA		
Electrically isolated from the basic device		≤ 4.5 V or open ≥ 13 V		
- Signal status 0		≥ 13 V ≥ 25 kΩ		
- Signal status 1				
- Natural resistance				
Static destruction limit	± 35 V		-	
Internal inductance and capacitance	_	Ne	gligible	
Connecting to circuits with the following peak values	-	Intrinsically safe $U_i = 25.2 \text{ V}$	at "nA" and "tD": U _n = 25.2 V DC at "nL": U _i = 25.2 V DC	
Electrical isolation	The 3 outputs, the input BE2 and the basic device are electrically isolated from each other			
est voltage	840 V DC, 1 s			

 $^{1)}$ Only in conjunction with the basic device 6DR5...-.E.... Only T4 permissible when using with $\rm I_{y}$ module.

Technical specifications Add-on modules

Technical specifications

Add-on modules	Without Ex protection/ with Ex d protection	With Ex ia/ib protection	With Ex n/dust protection
SIA module Limit transmitter with slot-type initiators and alarm output	6DR4004-8G (not for Ex d version)	6DR4	004-6G
Limit transmitter A1, A2		2-wire connection	
Ex protection	Without	II 2 G Ex ia/ib IIC T6	II 3 G Ex nA nL [nL] IIC T6
Connection	2-wire system to EN 60947-5	-6 (NAMUR), for switching amplifie	r to be connected on load side
2 slot-type initiators		Type SJ2-SN	
Function	NC (normally closed)		
Connecting to circuits with the following peak values	rated voltage 8 V Current consumption: ≥ 3 mA (limit value not responded) ≤ 1 mA (limit value responded)	Intrinsically safe switching amplifier EN 60947-5-6 $U_i=15.5\ V\ DC$ $I_i=25\ mA$ $P_i=64\ mW$	at "nA" and "tD": $U_n = 15.5 V DC$ $P_n = 64 mW$ at "nL": $U_i = 15.5 V DC$ $I_i = 25 mA$
Internal capacitance C _i	-	41 nF	41 nF (at "nL")
Internal inductance L _i	-	100 μΗ	100 μH (at "nL")
Electrical isolation	The 3 outpu	its are electrically isolated from the	basic device
Test voltage		840 V DC, 1 s	
Alarm output			
Connection	To switching amplifier a	according to EN 60947-5-6 (NAMU	R), U _H = 8.2 V, R _i = 1 k Ω
Signal state High (not activated)	R = 1.1 kΩ	≥2.	1 mA
Signal state Low (activated)	Ri = 10 kΩ	≤ 1.	2 mA
Internal capacitance Ci	_	5.2 nF	5.2 nF (at "nL")
Internal inductance Li	_	Neg	ligible
Power supply UH	U _H ≤ 35 V DC I ≤ 20 mA		_
Connecting to circuits with the following peak values	-	Intrinsically safe switching amplifier acc. to EN 60947-5-6 $U_i = 15.5$ V DC $I_i = 25$ mA $P_i = 64$ mW	at "nA" and "tD": U _n = 15.5 V DC at "nL": U _i = 15.5 V DC I _i = 25 mA
Limit value contact module Limit transmitter with mechanical ground contact and alarm output	6DR4004-8K (not for Ex d version)	6DR4	004-6K
Limit transmitter A1, A2			
Ex protection	Without	II 2 G Ex ia/ib IIC T6	II 3 G Ex nL [nL] IIC T6
Max. switching current AC/DC	4 A	$\begin{array}{l} \mbox{Connection to intrinsically safe} \\ \mbox{circuit with maximum values:} \\ U_i = 30 \ V_i \\ I_i = 100 \ mA, \\ P_i = 750 \ mW \end{array}$	$\begin{array}{l} \mbox{Connection to circuits with maximum values:} \\ \mbox{at "nL":} \\ \mbox{U}_i = 30 \ V \\ \mbox{I}_i = 100 \ mA, \end{array}$
Max. switching voltage AC/DC	250 V/24 V	30 V DC	30 V DC
Internal capacitance	_	Negligible	Negligible
Internal inductance	_	Negligible	Negligible
Electrical isolation	The 3 outpu	Its are electrically isolated from the	basic device
Test voltage		3150 V DC, 2 s	
Alarm output			
Connection	To switching amplifier a	according to EN 60947-5-6 (NAMU	R), U _H = 8.2 V, R _i = 1 k Ω
Signal state High (not activated)	R = 1.1 kΩ	≥2.	1 mA
Signal state Low (activated)	Ri = 10 kΩ	≤ 1.	2 mA
Internal capacitance Ci	_	5.2 nF	5.2 nF (at "nL")
Internal inductance Li	_	Neg	ligible
Power supply UH	U _H ≤ 35 V DC I ≤ 20 mA		-
Connecting to circuits with the following peak values	-	Intrinsically safe switching amplifier acc. to EN 60947-5-6 U_i = 15.5 V DC I_i = 25 mA P_i = 64 mW	at "nL": U _i = 15.5 V DC I _i = 25 mA

Technical specifications Add-on modules

Add-on modules	Without Ex protection/ with Ex d protection	With Ex ia/ib protection	With Ex n protection			
l _v module			 4004-6J			
DC output for position feedback						
Rated signal range		4 20 mA, short-circuit-proof				
Total operating range		3.6 20.5 mA				
Power supply U _H	+12 +35 V	+12.	+30 V			
External loads $R_B [k\Omega]$		l ≤ (U _H [V] - 12 V) /i [mA]				
Transmission error		≤ 0,3 %				
Temperature influence effect		≤ 0.1 %/10 K (≤ 0.1 %/18 °F)				
Resolution		≤ 0,1 %				
Residual ripple		≤1%				
Internal capacitance C _i	-	11 nF	11 nF (at "nL")			
Internal inductance L _i	-	Neg	ligible			
For connection to circuits with the follow- ing peak values		Intrinsically safe: $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$ $P_i = 1 W (only T4)$	at "nA" and "tD": $U_n = 30 V DC$ $I_n = 100 mA$ $P_n = 1 W (only T4)$ at "nL": $U_i = 30 V DC$ $I_i = 100 mA$			
Electrical isolation	Electrically isolated from the basic device					
Test voltage		840 V DC, 1 s				
NCS sensor	(not for Ex d version)					
Position range		1				
Linear actuator	3 130 mm (0.12 5.12 inch), to 200 mm (7.87 inch) on request	3 130 mm (0.12 5.12 inch), to 200 mm (7.87 inch) on request	-			
Part-turn actuator	30° 100° (not for Ex d version)	30° 100°	-			
Linearity (after correction by SIPART PS2)						
Linear actuator	±1%	± 1 %	-			
Part-turn actuator	±1%	±1%	-			
Hysteresis	± 0.2 %	± 0.2 %	-			
Continuous working temperature	-40 °C +85 °C (-40 °F +185 °F), extended temperature range on request	-40 °C +85 °C (-40 °F +185 °F), extended temperature range on request	-			
Vibration resistance Harmonic oscillations (sine-wave) according to EN 60062-2- 6/05.96		7 mm (0.28 inch), 5 54 Hz 500 m/s ² (1640 ft/s ²), 80 200 H	z			
For connection to circuits with the follow- ing peak values		Intrinsically safe $U_i = 5 \text{ V DC}$	at "nL": U _i = 5 V DC			
Internal capacitance C _i	-	10 nF	10 nF (at "nL")			
Internal inductance L _i	-	240 µH	240 μH (at "nL")			

Ordering data SIPART PS2, PS2 PA, PS2 FF

Selection and ordering data	Order No.									
SIPART PS2 electropneumatic posi tioner, without Ex protection, Ex ia/ib and Ex n	-	6 D R 5				- 0			-	Α
Version										
2-wire (4 to 20 mA)										
• <u>Without</u> HART			0							
 <u>With</u> HART, <u>not</u> explosion-protected 2-, 3-, 4-wire (0/4 to 20 mA) 			1							
<u>With</u> HART, explosion-protected			2							
<u>Without</u> HART, <u>not</u> explosion-pro- tected			3							
PROFIBUS PA connection	►		5							
FOUNDATION Fieldbus connection	►		6							
For actuator										
Single-action	►			1						
Double-action	►			2						
Enclosure		-								
Makrolon	►				0					
Aluminum; only single-action	►			1	1					
Stainless steel (without window)					2					
Explosion protection										
Without							Ν			
With explosion protection Ex ia/ib (CENELEC/FM/CSA)							E			
With explosion protection Ex n (CENELEC/ATEX)										
 For zone 2 and zone 22 (dust) Enclosure: Aluminum or stainless steel, each without inspection win- dow in the cover 							D			
• For zone 2 ¹⁾²⁾							G			
Enclosure: Aluminum or Makrolon, each with inspection window in the cover										
Connection thread electrical/pneumatic										
M20 x 1.5 / G ¹ ⁄4	►						(G		
½-14 NPT / ¼-18 NPT ³⁾								Ν		
M20 x 1.5 / ¼-18 NPT							- 1	М		
½-14 NPT / G1⁄4 ³⁾								Р		
With plug M12 / G1/4 With plug M12 / 1/4-18 NPT								R S		
Limit monitor										
Installed, incl. 2nd cable gland										
Without								0 1		
Alarm module; electronic (6DR4004A)								'		
SIA module; slot-type initiators (6DR4004G)								2		
Limit value contact module (mechani cal switching contacts (6DR4004K)	-							3		

Selection and ordering data	Order No.
SIPART PS2 electropneumatic posi- tioner, without Ex protection, Ex ia/ib and Ex n	6 D R 5 - 0 - A
Option modules Installed, incl. 2nd cable gland Without Iy module for position feedback signal	0 1
(4 20 mA) (6DR4004J) EMC filter module for external position sensor in the SIPART PS2 enclosure (C73451-A430-D23), NCS sensor 6DR4004-8/6NN1/2/30 and external position sensing with non-Siemens potentiometer	2
ly module and EMC filter module for external position sensor Customer-specific design	3
Without	0
Brief instructions German/English French/Spanish/Italian	A B
Mounted pressure gauge block Without	0
Single-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa and bar	1
Double-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa and bar	2
Single-action 1/4-18 NPT, scaled in MPa and psi	3
Double-action 1/4-18 NPT, scaled in MPa and psi	4
Double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa and psi	9
Further designs	Order code
Add "-Z" to Order No. and specify Order Code.	
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	R1A ⁴⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action G1/4, scaled in MPa, bar and psi	R2A ⁴⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R1B ⁴⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R2B ⁴⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, single- action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	R1C ⁴⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, double- action G ¹ / ₄ , Skalierung MPa, bar, psi	R2C ⁴⁾
Manometer aus Edelstahl 316, stainless steel block 316, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R1D ⁴⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R2D ⁴⁾
Pneumatic terminal strip made of stainless steel 316 for device with Macrolon enclosure	K18 ⁴⁾
Version with stainless steel sound absorbers Standard with stainless steel enclosure	A40

Ordering data SIPART PS2, PS2 PA, PS2 FF

Selection and ordering data	Order No.
SIPART PS2 electropneumatic posi- tioner, without Ex protection, Ex ia/ib and Ex n	6 D R 5 - 0 - A
Measuring point number (TAG No.) Max. 8 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA, FOUNDATION Fieldbus and 4 20 mA, specify in plain text: Y17:	Y17 ⁵⁾
Measuring point description Max. 16 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA, FOUNDATION Fieldbus and 4 20 mA, specify in plain text: Y15:	Y15 ⁵⁾
Measuring point text Max. 24 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA, FOUNDATION Fieldbus and 4 20 mA, specify in plain text: Y16:	⁷ Y16 ⁵⁾
TAG plate made of stainless steel, 3- line Text line 1: Plain text from Y17 Text line 2: Plain text from Y15 Text line 3: Plain text from Y16	A20 ⁵⁾
Preset bus address Specify in plain text: Y25: (only for 6DR55 and 6DR56)	¥25 ⁵⁾

Available ex stock (select combinations)

¹⁾ Maximum impact energy on the enclosure: 1 Joule.

2) For device versions in Makrolon enclosure: it is essential to prevent electrostatic charging.

Maximum torque on the cable gland: 67 Nm.

³⁾ Connection thread, electrical using NPT adapter on Makrolon and aluminum enclosure.

⁴⁾ Available in April 2010

⁵⁾ Only for Makrolon enclosure, for other enclosures on request.

Ordering data SIPART PS2 Ex d, PS2 Ex d PA, PS2 Ex d FF

Selection and ordering data		Order	_							
SIPART PS2 electropneumatic pos tioner, Ex d explosion protection, aluminum enclosure, without cable gland		6 D R 5		5 - (JE					A
Version										
2-wire (4 to 20 mA)										
• <u>Without</u> HART	►		0							
• <u>With</u> HART			1							
2-, 3-, 4-wire (0/4 to 20 mA)										
• <u>With</u> HART			2							
<u>Without</u> HART PROFIBUS PA connection			3 5							
FOUNDATION Fieldbus connection			5 6							
			U							
For actuator Single-action	•			1						
Double-action				2						
				2						
Connection thread electrical/pneumatic										
M20 x 1.5 / G ¹ / ₄					G	1				
1⁄2-14 NPT / 1⁄4-18 NPT					N					
M20 x 1.5 / ¼-18 NPT					Μ					
1⁄2-14 NPT / G1⁄4					P					
M25x1.5 / G ¹ ⁄4					Q	!				
Limit monitor										
Integrated										
Without						0 1				
Alarm module; electronic (6DR4004-8A)						ľ				
Option modules										
Integrated										
Without							0			
ly module for position feedback sig-							1			
nal (4 20 mA) (6DR4004-8J)										
Customer-specific design								_		
Without								0		
Brief instructions										
German/English French/Spanish/Italian									A B	
•									Р	
Mounted pressure gauge block										
Without Single-action G¼, scaled in MPa and	-									0
bar	L									'
Double-action G ¹ ⁄4, scaled in MPa and bar										2
Single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa and psi										3
Double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa and psi										4
Gauge version with order code R.										9

Selection and ordering data	Order No.
SIPART PS2 electropneumatic posi- tioner, Ex d explosion protection, aluminum enclosure, without cable gland	6 D R 5 5 - 0 E - A
Further designs	Order code
Add "-Z" to Order No. and specify Order Code.	
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	R1A ¹⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	R2A ¹⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R1B ⁴¹
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R2B ¹⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, single- action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	R1C ¹⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, double- action G ¹ / ₄ , Skalierung MPa, bar, psi	R2C ⁴¹
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R1D ¹⁾
Gauge made of stainless steel 316, stainless steel block 316, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi	R2D ¹⁾
Measuring point number (TAG No.) Max. 8 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA and FOUNDATION Fieldbus, specify in plain text: Y17:	¥17 ²⁾
measuring point description Max. 16 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA and FOUNDATION Fieldbus, specify in plain text: Y15:	Y15 ²⁾
Measuring point text Max. 24 characters for HART, max. 32 characters for PROFIBUS PA and FOUNDATION Fieldbus, specify in plain text: Y16:	Y16 ²⁾
TAG plate made of stainless steel,	A20 ²⁾
3-line Text line 1: Plain text from Y17 Text line 2: Plain text from Y15 Text line 3: Plain text from Y16	
Preset bus address Specify in plain text: Y25: only for 6DR55 and 6DR56)	Y25 ²⁾
Available ox stock (select combination))

Available ex stock (select combinations)

Available in April 2010
 On request

Selection and ordering data	Order No.
Accessories	
NCS sensor for non-contacting detection of position (not for Ex d version), cable length 6 m (19.68 ft)	6 D R 4 0 0 4 - NN 0
Non explosion-proof	8
Explosion-protected, Ex ia/ib	6
For part-turn actuators, without mounting console	1
For linear actuators up to 14 mm (0.55 inch), without mounting bracket	2
For linear actuators >14 mm (0.55 inch), up to 130 mm (5.12 inch), mounting kit same as for SIPART PS2 (sep. ordering item). The EMC filter module is additionally required for the controller unit(sep. order item, see below)	3

Selection and ordering Data		Order No.
Accessories		
Alarm unit for 3 alarm outputs and 1 binary input (functionality: 2 limit monitors, 1 fault alarm, 1 binary input)	/	
 Not explosion-proof 		6DR4004-8A
With explosion protection CENELEC/ ATEX	•	6DR4004-6A
With explosion protection FM/CSA ¹⁾		6DR4004-7A
SIA module (slot-type initiator alarm unit, not for Ex d version)		
 Not explosion-proof 	►	6DR4004-8G
With CENELEC/ATEX and FM/CSA explo- sion protection ¹⁾		6DR4004-6G
Limit value contact module (with mechanical ground contacts, not for Ex d version)	i-	
 Not explosion-proof 	►	6DR4004-8K
With explosion protection		6DR4004-6K
ly module for position feedback signal (4 to 20 mA)		
Not explosion-proof	►	6DR4004-8J
With explosion protection CENELEC/ ATEX		6DR4004-6J
 With explosion protection FM/CSA¹⁾ 		6DR4004-7J
HART modem for connecting to PC or laptop		
with RS232 interface	► D)	7MF4997-1DA
with USB interface	► D)	7MF4997-1DB
EMC filter module for connection of external position sensor (10 k Ω) or NCS sensor (not for Ex d version)		C73451-A430-D23
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi	ł	6DR4004-1P ²⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action G1/4, scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-2P ²⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-1PN ²⁾
Gauge made of steel, Aluminium block, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-2PN ²⁾
Gauge made of stainless teel 316, stainlesssteel block, single-action G ¹ / ₄ NPT scaled in MPa, bar and psi	,	6DR4004-1Q ²⁾

		SIFANI FOZ
		Ordering data Accessories
Gauge made of stainless teel 316, stainless steel block, double-action G ¹ / ₄ , scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-2Q ²⁾
Gauge made of stainless teel 316, stainless steel block, single-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-1QN ²⁾
Gauge made of stainless teel 316, stainless steel block, double-action ¼-18 NPT, scaled in MPa, bar and psi		6DR4004-2QN ²⁾
Two terminal blocks made of stainless stee 316, For replacement of the aluminum termina blocks in the 6DR4004-8V, -8VK and -8VL mounting kits for NAMUR linear actuators.		6DR4004-8N ²⁾
Roll and disk made of stainless steel 316 For replacement of the Teflon roll and alumi- num disk in the 6DR4004-8, -8VK and -8VL mounting kits for NAMUR linear actuators		6DR4004-9N ²⁾
Pneumatic terminal strips made of stain-		
less steel 316 For replacement of the pneumatic terminal strip made of aluminum for the SIPART PS2 with Macrolon enclosure		
single-action with G1/4		6DR4004-1R
double-action with G ¹ ⁄ ₄		6DR4004-2R
single-action with 1/4-18 NPT		6DR4004-1RN
double-action with ¹ / ₄ -18 NPT		
		6DR4004-2RN
Mounting kit for NAMUR part-turn actua- tors		
(VDI/VDE 3845, with plastic coupling wheel without mounting console)		6DR4004-8D
(VDI/VDE 3845, with stainless steel coupling, without mounting console)	► C)	TGX:16300-1556
The following mounting consoles can be used with the NAMUR part-turn actuator mounting kit 6DR4004-8D. Size W x L x H (H = height of shaft butt)		
• 30 x 80 x 20 mm	►	TGX:16152-105
• 30 x 80 x 30 mm	C)	TGX:16300-147
• 30 x 130 x 30 mm	C)	TGX:16300-149
• 30 x 130 x 50 mm	C)	TGX:16300-151
Mounting kit for other part-turn actuators	;	
The following mounting consoles can be used together with the NAMUR part-turn actuator mounting kit 6DR4004-8D#.		
SPX (DEZURIK) Power Rac, sizes R1, R1A R2 and R2A	, ► C)	TGX:16152-328
Masoneilan Camflex II	► C)	TGX:16152-350
• Fisher 1051/1052/1061, sizes 30, 40, 60 to 70	► C)	TGX:16152-364
• Fisher 1051/1052, size 33	► C)	TGX:16152-348
Mounting kit for NAMUR linear actuators		
NAMUR linear actuator mounting kit with short lever arm (2 to 35 mm)	•	6DR4004-8V
• Lever arm for travels from 35 mm to 130 mm (1.38 inch to 5.12 inch)	•	6DR4004-8L
 Reduced mounting kit for linear actuator (like 6DR4004-8V but without fixing angle and U-bolt), with short lever with up to 35 mm (1.38 inch) travel 	•	6DR4004-8VK
 Reduced mounting kit for linear actuator (like 6DR4004-8V but without fixing angle and U-bolt), with short lever with up to 35 mm (1.38 inch) travel 	•	6DR4004-8VL

Siemens FI 01 · 2010 6

Ordering data Accessories

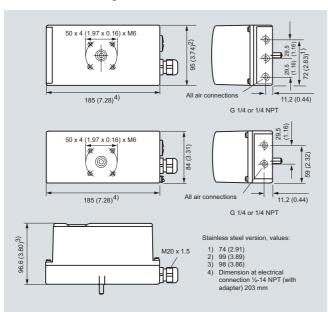
Accessories						
Mounting kit for other linear actuators		SITRANS I200 output isolator HART				
Retrofitting kit for Moore series 72 and 750 valve positioners C)	TGX:16152-117	(see "SITRANS I supply units and isolation amplifiers") with				
• Fisher type 657/667, size 30 to 80	TGX:16152-110	24 V DC power supply 7NG4131-0AA00				
Samson actuator type 3277	6DR4004-8S	 Available ex stock (select combinations). C) Subject to export regulations AL: N, ECCN: EAR99. 				
(yoke dimension (H5) = 101 mm ³) (integrated connection without tube), not for Ex d	0004-03	 U.S. certification by FM insitute Available as from January 2010 				
Pipe mounting Mounting bracket for pipe mounting of the C) SIPART PS2 positioner (e.g. when using the NCS sensor)	TGX:16152-336	 ³⁾ With a yoke dimension H5 = 95 mm, only the SIPART PS2 in an aluminum enclosure can be used (6DR51) ⁴⁾ Only together with 6DR4004-8S und 6DR4004-1M 				
Additional actuator components can be found at the following Internet address:		Note:				
www.siemens.de/sipartps2 Customer-spec. mounting kits avail. on request.		All the above mentioned manuals are included on CD-ROM and can be downloaded from www.siemens.de/sipartps2 .				
Manometer made from palstic,		Following manuals are available in addition as downloads from				
including pressure gauge		the Internet or are included on CD-ROM:				
For single-action SIPART PS2 positioner (2 manometers, scaled in MPa and bar) For double-action SIPART PS2 positioner	6DR4004-1M 6DR4004-2M	 Instruction Manual Compact SIPART PS2 FF, Electropneu- matic Positioner (6DR56) with Foundation Fieldbus German/English: A5E00214570 				
(3 manometers, scaled in MPa and bar)	0014004-21	 Instruction Manual SIPART PS2 FF, Electropneumatic Posi- 				
For single-action SIPART PS2 positioner with NPT thread (2 manometers, scaled in MPa and psi)	6DR4004-1MN	tioner (6DR56) with FOUNDATION Fieldbus - German: A5E00214568 - English: A5E00214569				
For double-action SIPART PS2 positioner	6DR4004-2MN	Scope of delivery for positioner				
with NPT thread (3 manometers, scaled in MPa and psi)		 1 SIPART PS2 positioner as ordered 				
Connection block , for safety solenoid valve with extended mounting flange to NAMUR		 1 CD-ROM with the complete documentation for all versions and accessories 				
• For mounting to IEC 534-6	6DR4004-1B	Manual "SIPART PS2 - Configuration At a Glance"				
 For SAMSON actuator (integrated mounting) see above 	6DR4004-1C ⁴⁾	More Information				
External position detection system (with explosion protection to CENELEC/ATEX, Ex ia, ib) for separate mounting of position sensor and controller (not for Ex d version), comprising SIPART PS2 Makrolon casing with integral potentiometer and sliding clutch (without electronics and valve block). The EMC filter module is additionally required for the controller unit. (separate ordering item, see below).	C73451-A430-D78	Special versions On request				
Documentation (see notes below)						
Instruction Manual for SIPART PS2						
German/English	A5E00074600					
French/Italian/Spanish	A5E00074601					
Instruction Manual for SIPART PS2 PROFIBUS PA						
German/English	A5E00120716					
 French/Italian/Spanish 	A5E00120717					
Instruction Manual for NCS Sensor						
 German/English/French/Spanish/Italian 	A5E00097485					
SIPART PS2 device documentation	A 550001 4505					
 CD-ROM with complete documentation for all device versions 	A5E00214567					
Device manual for SIPART PS2 (not PA and FF)						
• German	A5E00074630					
• English	A5E00074631					
Manual for SIPART PS2 PROFIBUS PA						
• German	A5E00127924					

A5E00127926

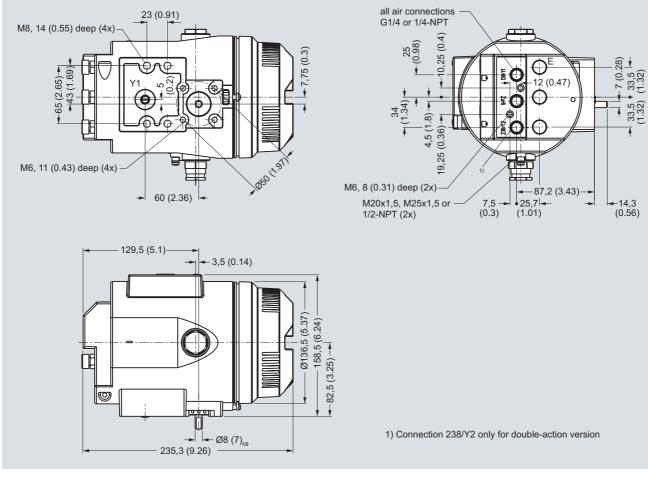
• English

Dimensional drawings

Dimensional drawings

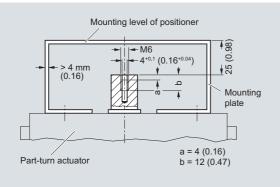


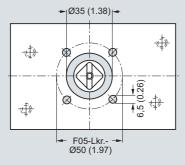
Makrolon and stainless steel enclosure (top), aluminum enclosure (center), Makrolon and aluminum enclosure (bottom), dimensions in mm (inch)



Flameproof enclosure left, dimensions in mm (inch)

Schematics





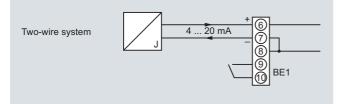
6

Mounting onto part-turn actuators; mounting consoles (scope of delivery of actuator manufacturer), extract from VDI/VDE 3845, dimensions in mm (inch)

Schematics

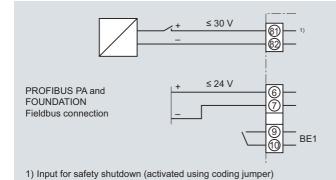
Electric connection of 2-wire devices (6DR50.. and 6DR51..)

Devices of types 6DR50.. and 6DR51.. are operated in a 2-wire system.



SIPART PS2 electropneumatic positioner, input circuit for 6DR50.. and 6DR51..

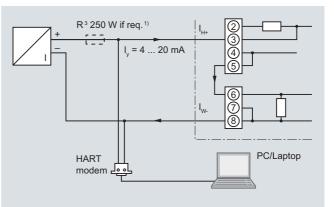
Electric connection of PROFIBUS PA device (6DR55..) and Foundation Fieldbus device (6DR56..)



SIPART PS2 PA and SIPART PS2 FF electropneumatic positioner, input circuit for 6DR55.. and 6DR56..

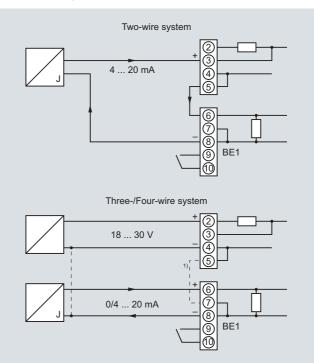
Electric connection of 2-, 3- and 4-wire device (6DR52.. and 6DR53..)

Devices of types 6DR52.. and 6DR53.. can be operated in a 2-, 3- and 4-wire system.



1) Only required with current sources not conforming to HART

SIPART PS2 electropneumatic positioner, example of connection for communication through HART for 6DR52..



1) Jumper between 5 and 7 only for three-wire system

SIPART PS2 electropneumatic positioner, input circuits for 6DR52.. and 6DR53..

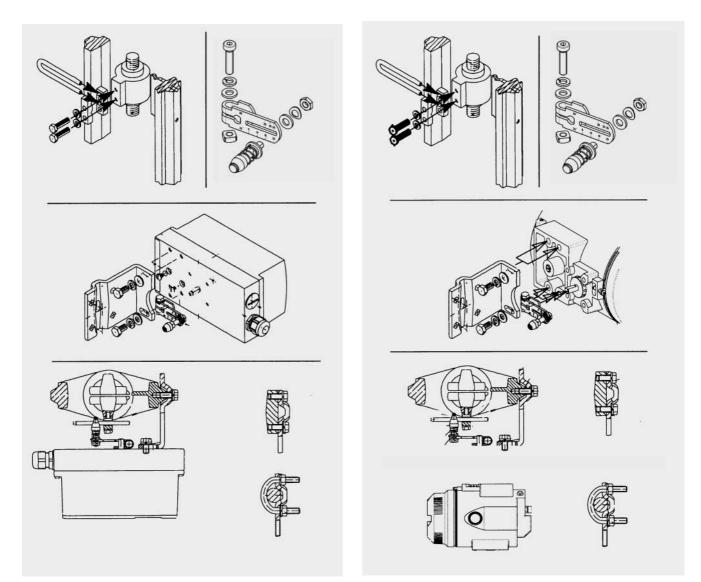
© Siemens AG 2009

Electropneumatic positioners SIPART PS2

Mounting kit

Mounting kit for NAMUR linear actuators

- 1 mounting bracket
- 2 mounting prisms
- 1 U-bracket
- 1 lever arm with adjustable pick-up roll
- 2 U-bolts
- Various screws and lock washers



Mounting of SIPART PS2 on linear actuators

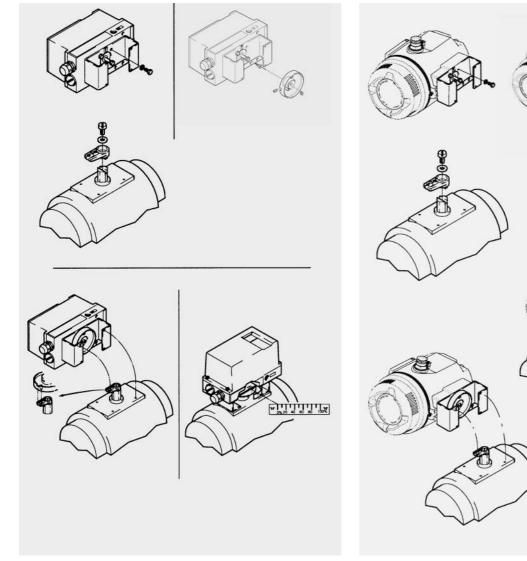
Mounting of SIPART PS2 Ex d on linear actuators

Mounting kit

Mounting kit for NAMUR part-turn actuators

- 1 coupling wheel
- 1 driver pin
- 8 scales
- 1 pointer
- Various screws and lock washers

Caution: The mounting consoles and the screws for mounting onto the part-turn actuator are not included in the scope of delivery and must be provided by the customer (see "Technical specifications")



Mounting of SIPART PS2 on part-turn actuators

Mounting of SIPART PS2 Ex d on part-turn actuators

Q

0 20 40 60 a 100%